

5771 Granville Avenue, Richmond, B.C., V7C 1E8 Phone / 電話:604-272-5563 Fax / 傳真:604-272-5564

Parish Priests 堂區司鐸 Rev. Richard Au (Pastor) 歐健明神父 (主任司鐸) Rev. Henry Yeung (Parochial Vicar)

楊永明神父(副主任司鐸)

Parish Assistants 堂區助理 Canossian Sisters 嘉諾撒修女 604-274-4218

Internet Web Site 電腦網址 http://cmartyrs.rcav.org email: cmartyrs@rcav.org

Parish Rectory 司鐸宿舍 5680 Garrison Road, Richmond, B.C., V7C 2M2

Parish Office Hours 堂區辦事處辦工時間 Monday to Friday 9:00am to 1:00pm 2:00pm to 5:00pm 冒眼

星期一至五 9:00am - 1:00pm 2:00pm - 5:00pm

Published by Canadian Martyrs Catholic Church

# Sa Sa Su

### Sunday Mass 主日彌撒

Saturday Sunday 週六 週日 5:00pm (Mandarin 國語) 8:15am (Cantonese 粵語) 10:00am (Cantonese 粵語) 11:45am (English 英語)

#### Weekday Mass 平日彌撒

Mon. to Fri. 週一至週五 8:30am (English 英語 ) Saturday 週六 9:30am (English 英語 )



## Sacrament of Reconciliation 修和聖事

Saturday 9:00 - 9:25 am; 4:15 - 4:45 pm



For Infant Baptism & Marriage, please call parish office.

如欲查詢嬰兒聖洗及婚配聖事:請致電堂區辦事處。



### Parish Chaplaincy & Community Services 醫院探訪

If you would like pastoral visit and need to receive sacraments, please phone the office. 如入列治文醫院,請通知本堂您的入院日期,以便安排個別探訪。



### Catechism 道理班 September to June 九月至六月

**Every Wednesday** 1. Children's Catechism (PREP) 7:00 - 8:15 pm 逢週二 Cantonese) 7:00 - 9:00 pm 2. 成人慕道班(粵) ~ 逢週六 (Mandarin) 3:00 - 5:00 pm 3. 成人慕道班(國) (Senior) 逢週二 9:30 - 11:00 am 4. 成人慕道班 (耆英) Every Thursday (English) 5. RCIA 7:00 - 8:30 pm 聯絡人 Co-ordinator: **PREP** 778-297-0133 Ravda Jalandoon 成人慕道班 Paul Lee 604-644-0977

Parish Service 堂區服務組

Co-ordinator 聯絡人

1. Chinese Class 中文班 2. PCA 聯誼活 3. Video Club for

Evangelization

中文班 Paul Lee 聯誼活動 Lena Chen Angus Lee 604-644-0977 604-272-5563

gus Lee 778-998-2432

## 教宗2018年祈禱及福傳意向

### 九月份

\*福傳意向: 為非洲的年輕人

願非洲的年輕人能在他們自己的國家內,享 有受教育與工作的權利。

十月份

\*總意向: 為修道者的使命

願度奉獻生活的男女修道者能自我激勵,臨 在於窮人、邊緣人和無法為自己發聲的人之 中。

# **Papal Prayer Intentions for 2018**

### September

\* Evangelization: Young People in Africa

That young people in Africa may have access to education and work in their own countries.

## **October**

\* Universal: The Mission of Religious

That consecrated religious men and women may bestir themselves, and be present among the poor, the marginalized, and those who have no voice.

2018 Sep/Oct 12